



2017  
년 제37호  
가을소식

# 이시카와현 관광뉴스메일

## 가을의 강추 행사 정보

이시카와의 가을을 만끽하는 스팟,  
강추 체험메뉴를 소개합니다.

### 단풍스팟

#### 겐로쿠엔 (兼六園) 가나자와시 1

시기: 11월 상순~12월 상순  
이시카와현을 대표하는  
관광스팟입니다. 단풍진 연못과  
석등은 필경입니다.  
단풍시기 야간개장

11월 17일(금)~12월 9일(토)  
17:30~21:00

●교통: 가나자와역에서 버스로 20분, 「겐로쿠엔시다(兼六園下)」하차  
<http://www.pref.ishikawa.jp/siro-niwa/kenrokuen/index.html>



#### 하쿠산 시라카와고 화이트로드 2

시기: 10월 상순~10월 하순  
하쿠산과 세계유산인 시라카와고를  
연결하는 총 33km 사이의 곳곳에서  
절경을 감상할 수 있습니다.  
자 다니 공원 ~ 우 바 가 폭포 가 지  
산책로가 정비되어 있어 단풍이나  
폭포 등을 구경하며 산책을 즐길 수  
있습니다.(소요시간:도보로 편도  
15~20분)

●교통: 가나자와역에서 차로 약90  
분, 「주구(中宮)요금소」에서  
시라카와고IC까지는 약70분  
<http://hs-whiteroad.jp/>



#### 가쿠센케이 (鶴仙溪) 가가시 야마나카온천 3

시기: 11월 상순~11월 하순  
약 1.3km의 계곡 양쪽으로  
아름답게 단풍이 수놓습니다.  
계곡을 따라 산책로가 있어  
사방으로 단풍을 즐길 수  
있습니다.

●교통: 가나자와역에서 열차로 25분, 가가온천역 하차→산쪽 주유버스  
(CANBUS)로 24분, 「야마나카온천 기쿠노유·야마나카좌」 하차

<http://www.yamanaka-spa.or.jp/>



#### 나타데라 (那谷寺) 고마쓰시 4

시기: 11월 상순~11월 하순  
1300년의 역사를 지닌 나타데라의  
광대한 경내에 홀산이나 연못과 단풍이  
조화를 이룬 파스텔경치가 사방으로  
펼쳐집니다.

●교통: 가나자와역에서 열차로 25분,  
가가온천역 하차→산쪽 주유버스  
(CANBUS)로 35분, 「나타데라」 하차  
<http://www.natadera.com/>

### 스팟 시라요네센마이다(白米千枚田) 논두렁 빛축제 5

10월 8일(일)~3월 11일(일) 일몰부터 4시간  
추수가 끝난 후의 논두렁에 30분마다 색이 바뀌는 약 2만개의 LED램프가 반짝입니다.

●교통: 가나자와역에서 와지마특급버스로 2시간, 와지마역 하차→  
임시버스로 20분, 「센마이다」 하차

<http://senmaida.wajima-kankou.jp/calendar/lightup/>





일식요리체험

가나자와살롱 1

발효식품을 중심으로 한 일식 요리교실. 운치있는 옛건물에서 계란말이와 같은 기본적인 일식으로부터 풀코스까지 영어로 지도합니다.

- **요금(일례)**  
하프코스(7종류) 3,200엔~, 풀코스(11종류) 6,800엔~
- **소요시간**  
하프코스 2시간, 홀코스 3.5시간
- **교통**  
가나자와역에서 도보로 약15분

<http://www.cookingkanazawa.com/>

가나자와스시 1

10종류 정도의 향토식재를 사용해, 오시즈시를 만드는 체험입니다.

- **요금 2,700엔**
- **소요시간 30~40분**
- **교통 가나자와역에서 버스로 7분, 「하시바초(橋場町)」하차 히가시חת집거리안**



오시즈시 체험

<http://kanazawasushi.com/experience/>



새로운 정보

외국인을 위한 이시카와현 홍보동영상 완성



금번 이시카와현에서는, 외국인들의 인지도 향상을 위해 프로모션 영상을 제작했습니다. 20분용과 5분용을 제작하였고, 이시카와현의 역사와 문화, 사계절의 풍경과 먹거리, 교통의 편리함 등 이시카와현의 매력을 전달하기 위한 영상입니다. 7월부터 youtube에 공개하고 있습니다. 클릭해 보십시오.

본편(20분) <https://youtu.be/cJLjW625V7I>  
본편 다이제스트(5분) [https://youtu.be/tj13\\_xwNynI](https://youtu.be/tj13_xwNynI)



니와카공방 6

우리지역 도리고에(鳥越)에서 생산된 메밀가루로 국수를 만들어 드시는 체험입니다. 9월말경이 되면 활짝핀 메밀꽃 경치가 절경입니다.

- **요금 1대접(4명까지 체험가능)에 2,000엔**
- **체험료 500엔**
- **시식료 100엔**
- **소요시간 1시간**
- **교통 가나자와역에서 차로 60분**

<http://www.niwakakoubou.jp/>



메밀국수체험

화과자체험



고시야마칸세 이도 1

과자장인의 지도하에 전통적인 화과자를 만드는 체험이 가능합니다.

- **요금 1,000엔**
- **소요시간 40분**
- **교통 가나자와역에서 도보로 10분**

<http://www.koshiyamakanseido.jp/wagashi-taikin.html>

다와라야 1

180년 이상의 역사를 지닌 옛 장수기업. 나무통에 들어있는 물엿을 대나무젓가락으로 용기에 넣어 가지고 갈 수 있습니다.

- **요금 1,500엔**
- **소요시간 30분**
- **교통 가나자와역에서 버스로 5분 「고바시(小橋)」**

<http://www.ame-tawaraya.co.jp/index.html>



물엿 용기에 담기 체험

야마토 간장된장 7

숙성기간이 짧은 된장을 사용한 된장국물과, 충분히 숙성시킨 된장을 사용한 된장국물을 만들어, 맛의 차이를 비교하는 체험입니다.

- **요금 1,000엔**
- **소요시간 20분**
- **교통 가나자와역에서 버스로 30분, 「오노(大野)」 하차 도보 3분**

<http://www.yamato-soysauce-miso.co.jp/koujipark.html>

- **영어대응가능**
- **단체가능**
- **예약필**

된장국 체험



겐로쿠엔 1 유키즈리 스타트

겐로쿠엔의 수목을 겨울의 무거운 눈으로부터 보호하기 위해, 11월1일부터 12월 중순경까지 유키즈리 작업을 합니다. 장인의 기술, 이시카와의 겨울의 풍물시를 꼭 감상해 주십시오.



가나자와(金沢)-센다이(仙台)행 고속버스운행개시

- **요금 편도 9,500~9,900엔**
- **운행일 목,금,토,일,경축일,경축일전날**

가나자와역출발(22:10)→센다이역도착 (7:20)  
센다이역출발(23:00)→가나자와역도착(8:10)

자세한 사항은 HP 참조 <https://www.nishinihonjrbus.co.jp/search/>

특집

# 「예술의 가을~ 이시카와현의 현대건축물 탐방」

전쟁의 피해가 없었던 이시카와현은, 사무라이가 활보했던 옛모습이 남아 있어 볼거리입니다. 또한, 뛰어난 현대건축물도 다수 자리하고 있어, 역사적 거리모습과 현대건축물의 균형잡힌 마을모습을 느끼실 수 있습니다. 사무라이문화를 느끼시며 현대건축에도 접해 보십시오.



## 가나자와 21세기미술관 1

가나자와시 중심부에 자리하고 있는 현대미술관입니다. 원형의 유리벽 건물에는, '정문'이라는 개념이 없습니다. 네 곳의 출입구를 통해 자유롭게 드나들 수 있어, 관광객이나 시민들이 쉽게 현대예술을 즐기실 수 있는 공간으로 되어 있습니다.

요금	무료존과 유료존이 있습니다.(자세한 사항은 HP참조)
개관시간	무료존 9:00~22:00 유료존 10:00~18:00
교통	가나자와역에서 버스로 15분, 「히로사카·21세기미술관」하차
문의처	<a href="http://www.kanazawa21.jp/">http://www.kanazawa21.jp/</a>



## 스즈키 다이세쓰기념관 1

가나자와가 낳은 세계적 불교철학자인 스즈키 다이세쓰(鈴木大拙)(D.T.Suzuki)의 사상이나 발자취를 전하기 위한 곳으로, 내관자들이 스스로 사색할 수 있는 공간으로써 개설되었습니다. 기념관은 세 건물을 연결하는 복도와 세 곳의 정원으로 구성되어 있고, 조용한 공간에서 배우고, 자신을 바라보고, 사고한다는 의도가 포함되어 있습니다.

요금	성인 300엔, 18세 이하 무료
개관시간	9:30~17:00
교통	가나자와역에서 버스로 15분, 「혼다마치(本多町)」하차, 도보 4분
문의처	<a href="http://www.kanazawa-museum.jp/daisetz/english/index.html">http://www.kanazawa-museum.jp/daisetz/english/index.html</a>



## 니시다 기타로 기념철학관 8

건물의 테마는 「생각하는 것」입니다. 건물 내부는 미로와 같이 복잡하게 구성되어 있습니다. 내관자는 건물속 길을 망설이며 생각하면서 다음으로 향하는 길을 찾아냅니다.

또한, 일몰로부터 21:30까지는, 조명에 빛발하는 건물을 둘러싼 공간이 환상적입니다.

요금	성인 300엔, 18세 이하 무료
개관시간	9:00~21:00
교통	가나자와역에서 전차로 30분, 「우노케(宇野気)」하차, 도보 20분
문의처	<a href="http://www.nishidatetsugakukan.org/index.html">http://www.nishidatetsugakukan.org/index.html</a>



## 가나자와 우리미라이도서관 7

「독서의 가을」입니다. 순백색의 건물에 물방울무늬의 벽이 우리들의 눈을 끕니다. 미국여행가이드 「지구촌 매력 있는 도서관 베스트 20」, 영국 BBC 「지구촌 슈퍼 라이브러리 베스트 4」등, 국내외로부터 높은 평가를 받고 다수의 수상을 했습니다.

요금	무료
개관시간	평일 10:00, 토일경축일 10:00~17:00
교통	가나자와역에서 도보로 7분 거리인 「나카바시(中橋)」 버스정류장에서 승차하여 20분, 「가나자와우미미라이도서관 앞」하차
문의처	<a href="http://www.lib.kanazawa.ishikawa.jp/umimirai/index.html">http://www.lib.kanazawa.ishikawa.jp/umimirai/index.html</a>

## 쓰즈미문 (가나자와역) 1

가나자와의 현관인 가나자와역에 우뚝 솟은 아름다운 문입니다. 가나자와의 전통예능인 노가쿠(能楽) 가가호쇼(加賀宝生)의 쓰즈미(鼓)를 모티브로 만들었습니다. 미국여행잡지 「지구촌에서 가장 아름다운 역 베스트14」등 외국에서도 높은 평가를 받고 있습니다.

